



HECKLER & KOCH



USP TACTICAL

UMAREX HOLDS THE WORLDWIDE EXCLUSIVE HK-TRADEMARK AND EXTERIOR DESIGN
COPY LICENSE FOR USE WITH THIS PRODUCT, GRANTED BY HECKLER & KOCH GMBH.

**DECRET NO 99-240 DU 24 MARS 1999 RELATIF AUX CONDITIONS DE
COMMERCIALISATION DE CERTAINS OBJETS AYANT L'APPARENCE
D'UNE ARME À FEU.
DISTRIBUTION INTERDITE AUX MINEURS.
ATTENTION: NE JAMAIS DIRIGER LE TIR VERS UNE PERSONNE**

ENERGIE MAX. 0,5 JOULE

CONTENT

Inhaltsverzeichnis | Contenu | Contenido | Contenuto | Содержание | Treść | İçerik

4 DESCRIPTION

Benennung | Désignation des pièces | Designación | Descrizione
Наименование | Nazewnictwo | Parçaların adları

6 SAFETY

Sicherheit | Sécurité | Seguro | Sicura | Предохранитель
Bezpiecznik | Emniyet

7 BATTERY HANDLING

Akku/Batteriehandhabung | Manipulation de la batterie | Manejo de la batería | Gestione della batteria | Обращение с аккумуляторами
Obsługa baterii | Akü kullanımı

8 LOADING THE MAGAZINE

Magazin laden | Chargement du chargeur | Charger del cargador
Caricamento | Снаряжение магазина | Ładowanie | Şarjörün
dolduruluması

9 SIGHTS

Visierung | Hausse | Mira | Mire | Прицельное Приспособление
Celownicze | Nişangâh

10 ADJUSTABLE SHOOT-UP

Shoot-Up einstellen | Ajustage Shoot-Up | Ajuste de Shoot-Up | Rego-
lazione del Shoot-Up | Регулировка стрельбы вверх | Regulacja
Shoot-Up | Shoot-Up ayarı

10 SHOOTING

Schießen | Tir | Disparo | Tiro | Стрельба | Można Oddać Strzał
Atış Yapmak

11 TECHNICAL DATA

Technische Daten | Données Techniques | Datos Técnicos | Dati Tecnici
Технические Характеристики | Dane Techniczne | Teknik veriler

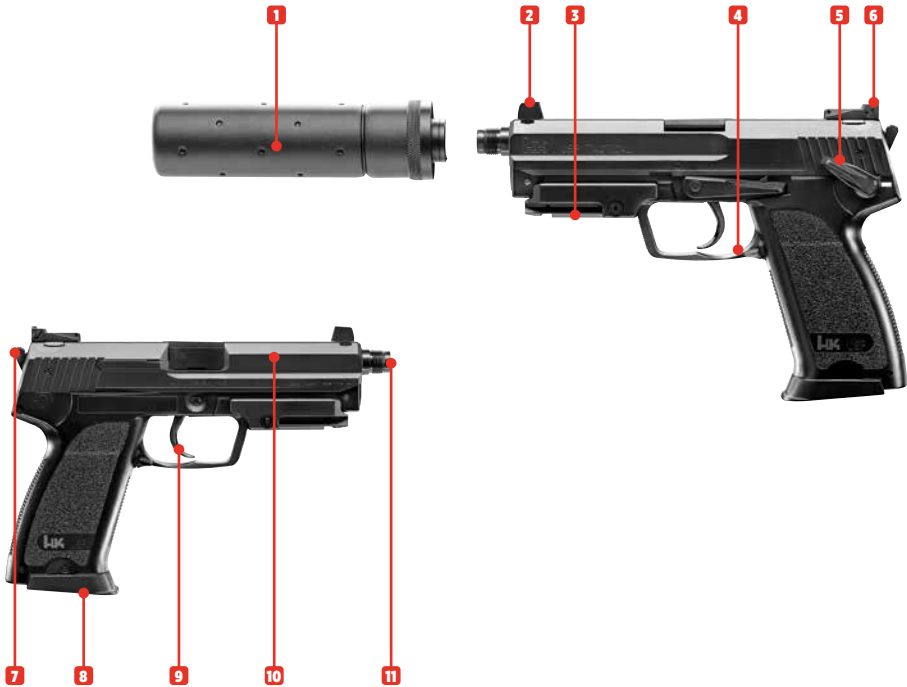
12 PROBLEM SOLUTIONS

Problemlösungen | Résolution de problèmes | Resolución de problemas |
Risoluzione dei problemi | Решение проблем | Rozwiązanie problemów |
Problem çözme

DESCRIPTION

Benennung | Désignation des pièces | Designación | Descrizione | Наименование | Nazewnictwo | Parçaların adları

EN	01 Mock suppressor	DE	01 Schalldämpferatrappe	FR	01 Silencieux factice	ES	01 Silenciador de imitación
	02 Front sight		02 Korn		02 Guidon		02 Punto de mira
	03 Weaver rail		03 Weaverschiene		03 Rail Weaver		03 Riel Weaver
	04 Magazine catch		04 Magazinhalter		04 Arrêtoir du chargeur		04 Retén del cargador
	05 Safety		05 Sicherung		05 Sécurité		05 Seguro
	06 Rear sight		06 Kimme		06 Cran de mire		06 Alza
	07 Hammer		07 Hahn		07 Chien		07 Martillo
	08 Magazine		08 Magazin		08 Chargeur		08 Cargador
	09 Trigger		09 Abzug		09 Détente		09 Gatillo
	10 Slide		10 Schlitten		10 Culasse		10 Corredera
	11 Muzzle		11 Mündung		11 Bouche		11 Boca del cañón
IT	01 Silenziatore fittizio	RU	01 Имитация глушителя	PL	01 Atrapa tłumika	TR	01 Susturucu maketi
	02 Mirino		02 Мушка		02 Muszka		02 Arpacık
	03 Slitta Weaver		03 Планка Weaver		03 Szyna Weaver		03 Weaver rayı
	04 Leva di sgancio del caricatore		04 Держатель магазина		04 Zatrask magazynka		04 Şarjör tutucu
	05 Sicura		05 Предохранитель		05 Bezpiecznik		05 Emniyet
	06 Tacca di mira		06 Прицельная планка		06 Szczerbina		06 Gez
	07 Cane		07 Курок		07 Kurek		07 Horoz
	08 Caricatore		08 Магазин		08 Magazynek		08 Şarjör
	09 Grilletto		09 Спусковой крючок		09 Spust		09 Tetik
	10 Carrello		10 Затвор		10 Suwak		10 Sürgü
	11 Bocca		11 Дуло		11 Wylot lufy		11 Namlu ağzı



SAFETY

Sicherheit | Sécurité | Seguro | Sicura | Предохранитель | Bezpiecznik | Emniyet

CAUTION

- Only handle your gun in its safe condition.
- Always make sure that the muzzle points in a safe direction.

ACHTUNG

- Hantieren Sie nur mit der Waffe, wenn diese gesichert ist.
- Achten Sie stets darauf, dass die Mündung in eine sichere Richtung zeigt.

ATTENTION

- Ne manipulez l'arme que lorsque la sécurité est enclenchée.
- Assurez-vous que la bouche est orientée dans une direction non dangereuse.

ATENCIÓN

- Manipule la pistola sólo cuando esté asegurada.
- Asegúrese de que la boca apunte siempre en una dirección segura.

ATTENZIONE

- Accertarsi che la sicura sia inserita prima di iniziare a maneggiare l'arma.
- Indirizzate l'arma sempre in una direzione sicura.

ВНИМАНИЕ

- Обращайтесь с оружием, только поставив его на предохранитель.
- Всегда следите за тем, чтобы ствол оружия был направлен в безопасную сторону.

UWAGA

- Proszę posługiwać się wyłącznie zabezpieczoną bronią.
- Należy stale kontrolować czy lufa jest skierowana w bezpiecznym kierunku.

DIKKAT

- Silahı sadece, emniyetli halde iken elinize alın.
- Namlunun her zaman güvenli bir yöne doğrultulmuş olmasına dikkat edin.



BATTERY HANDLING

Akku/Batteriehandhabung | Manipulation de la batterie | Manejo de la batería | Gestione della batteria | Обращение с аккумуляторами | Obsługa baterii | Akü kullanımı

- When batteries are almost empty they can cause gearbox malfunctions that require repairs.
- **Before you connect the charger check the cable connection for damage in order to avoid a short circuit or defect.**
- Bei fast leeren Akkus kann es zu Gearbox-Störungen kommen, welche reparaturbedürftig sind.
- **Überprüfen Sie die Kabelverbindung auf Beschädigungen, bevor Sie das Ladegerät anschließen, um einen Kurzschluss oder Defekt zu vermeiden.**
- Des accumulateurs presque vides peuvent entraîner des dysfonctionnements dans la transmission, lesquels nécessitent une réparation.
- **Avant de brancher le chargeur, vérifiez que la connexion du câble n'est pas endommagée afin d'éviter un court-circuit ou un défaut.**
- Cuando las baterías están casi descargadas, pueden presentarse fallos en la caja de engranajes, que necesitarán ser reparados.
- **Antes de conectar el cargador, compruebe si la conexión del cable está dañada para evitar un cortocircuito o un defecto.**
- Gli accumulatori pressoché vuoti possono causare guasti al gearbox che andranno riparati.
- **Prima di collegare il caricabatterie, verificare che il cavo di collegamento non sia danneggiato per evitare un cortocircuito o un difetto.**
- В случае почти разряженного аккумулятора могут возникнуть неисправности Gearbox, требующие ремонта.
- **Перед подключением зарядного устройства проверьте соединение кабеля на наличие повреждений, чтобы избежать короткого замыкания или дефекта.**
- Przy niemal całkowicie wyczerpanych akumulatorach może dojść do wymagającego naprawy uszkodzenia przekładni.
- **Przed podłączeniem ładowarki należy sprawdzić, czy kabel nie jest uszkodzony, aby uniknąć zwarcia lub usterki.**
- Aküler neredeyse boşsa, dişli kutusunda onarım gerektiren aksaklıklar meydana gelebilir.
- **Şarj cihazını bağlamadan önce, kısa devre veya arızayı önlemek için kablo bağlantısında hasar olup olmadığını kontrol edin.**



LOADING THE MAGAZINE

Magazin laden | Chargement du chargeur | Charger del cargador | Caricamento | Снаряжение магазина | Ładowanie | Şarjörün doldurulması

USE ONLY 6 mm BBs.

Never shoot used, deformed (1), dirty (2) or defective BBs with burr (3) or offset halves (4). Use of unsuitable projectiles will void the warranty. We recommend high-quality BBs supplied by UMAREX.

VERWENDEN SIE AUSSCHLIESSLICH RUNDKUGELN IM KALIBER 6 mm.

Verwenden Sie auf keinen Fall gebrauchte, deformierte (1), verschmutzte (2) oder fehlerhafte Kugeln wie z.B. mit Grat (3) oder versetzten Hälften (4). Bei Gebrauch ungeeigneter Geschosse erlischt die Garantie. Wir empfehlen die hochwertigen BBs aus dem Hause UMAREX.

UTILISEZ EXCLUSIVEMENT DES BILLES RONDES DE CALIBRE 6 mm.

N'utilisez en aucun cas des billes usagées, déformées (1), encrassées (2) ou défectueuses, par exemple celles présentant des bavures (3) ou des moitiés décalées (4). L'utilisation de billes inadaptées annule la garantie. Nous recommandons les BB de haute qualité de la société UMAREX.

UTILICE ÚNICAMENTE PROYECTILES REDONDOS DE CAL. 6 mm.

Nunca utilice proyectiles usados, deformados (1), sucios (2) o defectuosos, como por ejemplo, que presenten rebabas (3) o mitades desalineadas (4). El uso de proyectiles inadecuados provoca la extinción de la garantía. Recomendamos usar BBs de alta calidad de la casa UMAREX.

UTILIZZARE ESCLUSIVAMENTE PALLINI TONDI CALIBRO 6 mm.

Non utilizzare mai pallini usati, deformati (1), sporchi (2) o difettosi, ad esempio con spigoli vivi (3) oppure con metà sfalsate (4). L'uso di proiettili non adatti fa decadere la garanzia. Raccomandiamo i BB di alta qualità della ditta UMAREX.

ИСПОЛЬЗУЙТЕ ТОЛЬКО КРУГЛЫЕ ПУЛИ КАЛИБРА 6 mm.

Категорически запрещено использовать пули, бывшие в употреблении, деформированные (1), загрязненные (2) или дефектные, например с зазубринами (3) или со смещенными половинками (4). При использовании непредназначенных патронов гарантия теряет силу. Мы рекомендуем использовать качественные патроны ВВ производства UMAREX.

STOSOWAĆ WYŁĄCZNIE KULIKI OKRĄGLE O KALIBRZE 6 mm.

W żadnym wypadku nie stosować używanych, zdeformowanych (1), zanieczyszczonych (2) lub wadliwych kul, np. z zadziorami (3) lub o przesuniętych połówkach (4). Użycie nieodpowiednich pocisków powoduje wygaśnięcie gwarancji. Zalecamy wysokiej jakości pociski marki UMAREX.

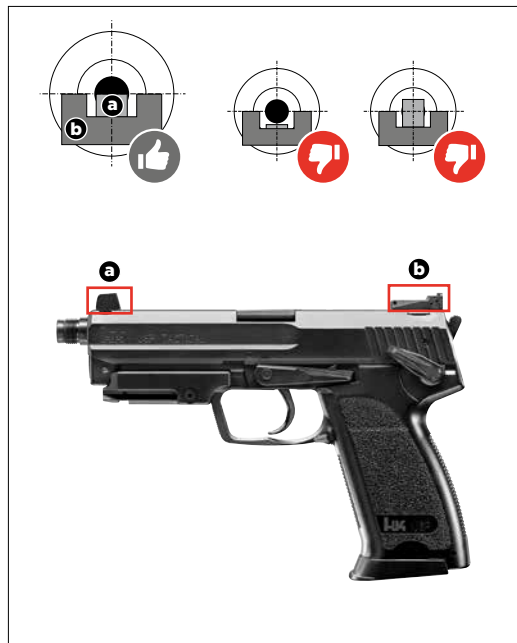
YALNIZCA 6 mm KALIBRE YUVARLAK MERMILER KULLANIN.

Kullanılmış, deforme olmuş (1), kirli (2) veya örn. çapaklı (3) ya da yarısı ofsetli (4) gibi kusurlu mermiler asla kullanmayın. Uygun olmayan mermilerin kullanılması durumunda garanti geçersiz olur. UMAREX firması tarafından üretilen kaliteli BB'leri tavsiye ederiz.



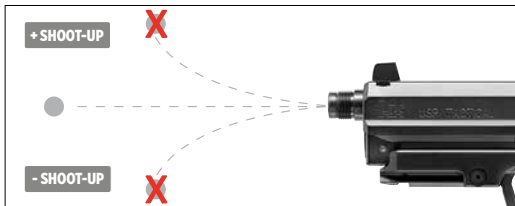
SIGHTS

Visierung | Hausse | Mira | Mire | Прицельное Приспособление | Celownicze | Nişangâh



ADJUSTABLE SHOOT-UP

Shoot-Up einstellen | Ajustage Shoot-Up | Ajuste de Shoot-Up | Regolazione del Shoot-Up
Up | Регулировка стрельбы вверх | Regulacja Shoot-Up | Shoot-Up ayarı



SHOOTING

Schießen | Tir | Disparo | Tiro | Стрельба | Można Oddać Strzał | Atış Yapmak



TECHNICAL DATA

Technische Daten | Données Techniques | Datos Técnicos | Dati Tecnici | Технические Характеристики | Dane Techniczne | Teknik veriler

POWER SOURCE | Antrieb | Source de Propulsion | Propulsión
Alimentazione | Источник энергии | Źródło | Enerji kaynağı

Electric Airsoft | Elektrische Airsoft | Airsoft électrique | Airsoft eléctrica
Airsoft elettrico | Электрический эйрсофт | Elektryczny Airsoft | Elektrikli Airsoft

CALIBER/AMMO | Kaliber/Munition | Calibre/Munitions | Kaliber/Munición
Calibro/Munizioni | Калибр/Боеприпасы | Kaliber/Amunición | Kalibre/Mühimmat

6 mm BB | 0,12 g / 0,20 g

ENERGY/VELOCITY | Energie/Geschwindigkeit | Énergie/Vitesse | Energia/Velocidad
Energia/Velocità | Энергия/Скорость Полета Пули | Energia/Prędkość | Enerji/Mermi Hızı

< 0,5 J: 70 m/s

MAGAZINE CAPACITY | Magazinkapazität | Capacité du magasin | Capacidad del cargador
Capacità del caricatore | Вместимость магазина | Pojemność magazynka | Şarjör kapasitesi

30 rds

SIGHTS | Visierung | Dispositif de visée | Dispositivo visor
Mire | Прицельное приспособление | Przyrządy celownicze | Nişangâh

Fixed front and rear | Kimme und Korn fest | Guidon et hausse fixe | Punto de mira y visor fijos
Mirino e tacca di mira fissi | Прицельная планка и мушка неподвижные | Szczerbina i muszka -
nieregulowane | Gez ve arpacık sabit

SAFETY | Sicherung | Sécurité | Seguro | Sikura | предохранитель | Bezpiecznik | Emniyet

Fire selector | Feuerwahlhebel | Sélecteur de tir | Selector de tiro
Selettore di tiro | Селектор съемки | Wybierak zdjęć | Çekim seçici

TRIGGER | Abzug | Détoné | Accion | Scatto | Спусковой механизм | Spust | Tetik

(DAO) Double Action Only | (DAO) Double-Action Only | (DAO) Double Action uniquement
(DAO) Sólo Doble Acción | (DAO) Solo Doppia Azione | (УСМ) Ударно-спусковой-механизм
(DAO) Mechanizm spustowy wyłącznie podwójnego działania | (DAO) Sadece çift hareketli

DANGEROUS AREA UP TO | Max. Gefahrenbereich bis zu | Zone de danger
s'étendant | Distancia máxima de peligro | Distanza massima di pericolo | Макс. протяженность
опасной зоны | Maks. obszar zagrożenia do | Maksimum tehlike alanı

150 m

WEIGHT | Gewicht | Poids | Peso | Peso | Bec | Waga | Ağırlık

581 g

OVERALL LENGTH | Gesamtlänge | Longueur | Longitud
Lunghezza | Длина | Długość całkowita | Toplam uzunluk

342 mm

BARREL LENGTH | Lauflänge | Longueur canon | Longitud del cañón
Lunghezza canna | Длина ствола | Długość lufy | Namlu uzunluğ

118 mm

BATTERY TYPE | Akkutyp | Type de batterie | Tipo de batería
Tipo di batteria | Тип батареи | Typ baterii | Pili tipi

Ni-MH 7,2 V 360 mAh

RATE OF FIRE | Kadenz | Cadence | Cadencia | Cadenza | Каденс | Cadence | Kadans

720 rds/min

PROBLEM SOLUTIONS

Problemlösungen | Résolution de problèmes | Resolución de problemas | Risoluzione dei problemi | Решение проблем | Rozwiązywanie problemów | Problem çözme

ELECTRIC

Safety activated

Waffe gesichert | Sécurité de l'arme enclenchée | Seguro activado | Sicura attivata | Оружие стоит на предохранителе | Broni zabezpieczona | Silah emniyette



Dirty barrel

Lauf verschmutzt | Canon encrassé | Cañón sucio | Can-na sporca internamente | Ствол загрязнен | Zanieczyszczona lufa | Namlu kirlı



Battery / Magazine empty

Akku / Magazin leer | Batterie / Chargeur vide | Bateria / Caricatore vuoto | Batteria / Cargador vacío | Аккумулятор / Magazin пустой | Bateria / Magazynek pusty | Akü / sarjör bos



Wrong ammunition

Falsche Munition | Mauvaises munitions | Munición errónea | Munizione sbagliata | Боеприпасы не подходят | Zła amunicja | Yanlış mühimmat



Ammunition badly loaded

Munition falsch geladen | Munitions mal chargées | Munición mal cargada | Munizione caricata in maniera errata | Боеприпасы неправильно заladovana amunicja | Mühimmat yanlış doldurulmuş



Shoot-Up not properly adjusted

Shoot-Up nicht korrekt eingestellt | Dispositif de Shoot-Up mal réglé | Shoot-Up no está bien ajustada | Dispositivo di Shoot-Up non regolato correttamente | Неправильно отрегулированный макет Shoot-Up | Nieprawidłowo ustawiony układ Shoot-Up | Yanlış ayarlanmış Shoot-Up düzeni



Gun does not shoot

Waffe schießt nicht | L'arme ne tire pas
El arma no dispara | L'arma non spara
Плохие показатели стрельбы | zle efekty strzelania | Kötü atış performansı

Faulty shooting direction

Schlechte Treffergenauigkeit | Mauvaise Performance De Tir | Potencia De Disparo Deficiente
Scarsa Precisione | Оружие Не Стреляет | Broni Nie Strzela | Silah Ateş Almıyor

Low shooting speed

Geringe Geschwindigkeit | Faible vitesse du projectile | Escasa velocidad de disparo | Velocità ridotta del proiettile | Слабая скорость полета пули | niska prędkość strutu | Merminin hızı düşük

EN We reserve the right to make color and design changes and technical improvements. No responsibility is accepted for printing errors or incorrect information | **DE** Änderungen in Farbe und Design sowie technische Verbesserungen, Druckfehler und Irrtum vorbehalten. Alle Angaben ohne Gewähr | **FR** Sauf modifications de la couleur et du design ainsi que des améliorations techniques, erreurs d'impression et erreur. Toutes les données sont fournies sans garantie | **ES** Salvo modificaciones de color y de diseño así como mejoramientos técnicos, erratas y error. Todos los datos sin garantía | **IT** Con riserva di modifiche di colore e di design, di miglioramenti tecnici, di errori di stampa e di sbagli. Tutte le informazioni senza garanzia | **RU** Изменения цвета и дизайна, а также технические улучшения, опечатки и ошибки не исключены. Мы не гарантируем точность сведений | **PL** Zastrzegamy sobie prawo do pomyłek, błędów w druku, zmian koloru i designu, jak również do wprowadzania technicznych ulepszeń. Wszystkie informacje bez gwarancji | **TR** Renk, tasarım ve teknik değişiklikler yapma hakkı saklıdır. Baskı hatalarından ya da hatalı bilgilerden dolayı yasal sorumluluk kabul edilmez. Bilgiler için garanti verilmez.

UMAREX GmbH & Co. KG

Donnerfeld 2 · 59757 Arnsberg · Germany
service@umarex.de

